

AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE
SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 37 din 12.05. of 2020
№ _____ от _____

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați
în producția alimentară de origine vegetală
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов
в пищевой продукции растительного происхождения

S.R.L. "CIMELTRANS GRUP" or. Cimișlia, str. Maria Cibotari 19, Republica Moldova

Eliberat
Issued
Выдан
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи
Făină de grâu
Consum uman

Pentru consum uman
For human consumption
Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor
For animal feed
На корм животных

Țara de origine
Country of origin
Страна происхождения
Republica Moldova

Lotul, numărul
Batch number
Партия №
conform certificatului de calitate și facturii
Raport de încercări de laborator Nr.365 din 14.04.2020

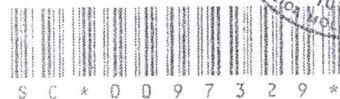
Numărul de ambalaj
Number of packages
Номер упаковки

Tipul de ambalaj
Type of package
Вид упаковки
Saci de polipropilenă/Vrac

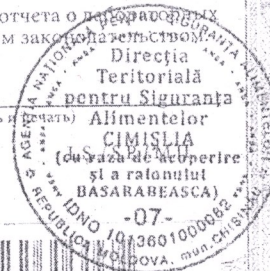
Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.
Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător
Manager
Руководитель
(numele, prenumele, semnătura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)
CABAC Andrei

Data eliberării
Date of issuance
Дата выдачи
12.05.2020



S C * 0 0 9 7 3 2 9 *





AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR



NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

103369 12.02. 2020

Valabil: 03.02.2021

Nº _____ от _____

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați
în producția alimentară de origine vegetală
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin
o соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов
в пищевой продукции растительного происхождения

SRL "AGRIMEC", R.n Ialoveni, a/j str. Alexandru Cel Bun, 43

Eliberat
Issued
Выдан

(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj / **Făină de secară decorticată**

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consumul uman

Consum uman Republica Moldova

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

Țara de origine

Producător: UP "Borisovskii Kombinat", Bielorussia

Condiții de păstrare în conformitate cu reglementările tehnice în vigoare.

Country of origin

Страна происхождения

Condiții de păstrare și plasare pe piață în conformitate cu Legea 279 din 15.12.2017

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

În scop de import și plasare pe piață

Saci din polipropilenă

Raport de încercări Nr.: 427 din 03 februarie 2020

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

DTSA Chișinău

Roman VENGHER

Conducător/

Manager

Руководитель

(numele, prenumele, semnătura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

12.02.2020

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи

Ex.Voicu M



S C * 0 1 0 3 3 6 9



REPUBLICA MOLDOVA
РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА
AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INSPECȚIE

A CALITĂȚII CEREALELOR ȘI A DERIVATELOR CEREALELOR
СЕРТИФИКАТ ИНСПЕКЦИИ КАЧЕСТВА ЗЕРНА И ПРОДУКТОВ ЕГО ПЕРЕРАБОТКИ

Data emiterii **04 noiembrie 2020**

Seria CCC Nr. **0055352**

Valabil pe termenul transportării pînă la locul de destinație

eliberat SRL "CIMELTRANS-GRUP" or. Cimișlia str. Maria Cibotaru 19
выдан
de către AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR, în temeiul art.6 al Legii nr.160 din 22.07.2011 privind reglementarea prin autorizare a activității de întreprinzător,
НАЦИОНАЛЬНЫМ АГЕНТСТВОМ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ на основании ст.6 Закона №160 от 22.07.2011 года о регулировании предпринимательской деятельности путем разрешения
prin care se confirmă că produsele inspectate:
подтверждает, что inspectируемая продукция

1. DENUMIRE/DESCRIERE

Название/Описание

Denumirea produsului / derivatului

Название продукции / продуктов переработки

Identificarea lotului

Идентификация партии

Tipul **ALIMENTAR**

Тип

Masa lotului **150000**

Масса партии

Numărul locurilor

Количество мест

Ambalajul

Упаковка

Mijlocul de transport

Транспорт

Clasa

Класс

kg

Codul NM MD

Код ТН ВЭД

Soiul

Сорт

GRÎU

ÎN VRAC

2. ORIGINEA PRODUSULUI

R. MOLDOVA țara de producție

Țara

Страна

Unitatea producătoare

Производитель

Exportator

Экспортер

SRL "SADC AGRO" s. Sadacchia r. Basarabeasca

Importator

Импортёр

3. DESTINAȚIA PRODUSULUI

R. MOLDOVA țara de producție

Țara

Страна

Unitatea de depozitare

Предприятие для хранения

Exportator

Экспортер

SRL "CIMELTRANS-GRUP" or. Cimișlia str. Maria Cibotaru 19

Importator

Импортёр

corespund cu cerințele de calitate stabilite în documentele normative:

соответствуют требованиям качества установленным в нормативных документах

Roada anului 2020, RESPECTĂ REGLAMENTĂRILE TEHNICE DIN HG NR.202 DIN 11.03.2009

CERTIFICATUL DE INSPECȚIE A CALITĂȚII este eliberat în baza:

Сертификат инспекции качества выдан на основании

Inspector

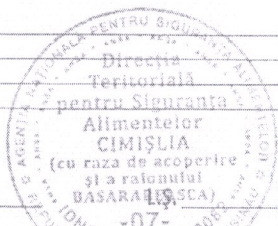
Șef direcție raională/municipală
pentru Siguranța Alimentelor

semnătura

semnătura

CABAC Andrei

JUBEA Valentina





REPUBLICA MOLDOVA
РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА
AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INSPECȚIE

A CALITĂȚII CEREALELOR ȘI A DERIVATELOR CEREALELOR
СЕРТИФИКАТ ИНСПЕКЦИИ КАЧЕСТВА ЗЕРНА И ПРОДУКТОВ ЕГО ПЕРЕРАБОТКИ

Data emiterii **04 noiembrie 2020**

Seria CCC Nr. **0055352**

Valabil pe termenul transportării pînă la locul de destinație

eliberat SRL "CIMELTRANS-GRUP" or. Cimișlia str. Maria Cibotaru 19

выдан

de către AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR, în temeiul art.6 al Legii nr.160 din 22.07.2011 privind reglementarea prin autorizare a activității de întreprinzător,
НАЦИОНАЛЬНЫМ АГЕНТСТВОМ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ на основании ст.6 Закона №160 от 22.07.2011 года о регулировании предпринимательской деятельности путем разрешения
prin care se confirmă că produsele inspectate:
подтверждает, что inspectируемая продукция

1. DENUMIRE/DESCRIERE

Название/Описание

Denumirea produsului / derivatului

Название продукции / продуктов переработки

Identificarea lotului

Идентификация партии

Tipul **ALIMENTAR**

Тип

Masa lotului **150000**

Масса партии

Numărul locurilor

Количество мест

Ambalajul

Упаковка

Mijlocul de transport

Транспорт

Clasa

Класс

kg

Codul NM MD

Код ТН ВЭД

Soiul

Сорт

GRÎU

ÎN VRAC

2. ORIGINEA PRODUSULUI

R. MOLDOVA

Țara

Страна

Unitatea producătoare

Производитель

Exportator

Экспортер

Importator

Импортёр

SRL "SADC AGRO" s. Sadacia r. Basarabeasca

3. DESTINAȚIA PRODUSULUI

R. MOLDOVA

Țara

Страна

Unitatea de depozitare

Предприятие для хранения

Exportator

Экспортер

Importator

Импортёр

SRL "CIMELTRANS-GRUP" or. Cimișlia str. Maria Cibotaru 19

corespund cu cerințele de calitate stabilite în documentele normative:
соответствуют требованиям качества установленным в нормативных документах

Roada anului 2020, RESPECTĂ REGLAMENTĂRILE TEHNICE DIN HG NR.202 DIN 11.03.2009

CERTIFICATUL DE INSPECȚIE A CALITĂȚII este eliberat în baza:

Сертификат инспекции качества выдан на основании

Inspector

Șef direcție raională/municipală
пенту Siguranța Alimentelor

semnătura

semnătura

CABAC Andrei

JUBEA Valentina

